ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) αριθ. 1457/86 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 13ης Μαΐου 1986

για τον καθορισμό, για την περίοδο εμπορίας 1986/87, των ενδεικτικών τιμών και των τιμών παρέμβασης για τους κραμβόσπορους, τους γογγυλόσπορους και τους ηλιανθόσπορους

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 43,

την πράξη προσχώρησης της Ισπανίας και της Πορτογαλίας, και ιδίως το άρθρο 89 παράγραφος 1 και το άρθρο 234 παράγραφος 2,

τον κανονισμό αριθ. 136/66/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 22ας Σεπτεμβρίου 1966 περί δημιουργίας κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των λιπαρών ουσιών [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1454/86 [2], και ιδίως το άρθρο 22 παράγραφος 4 τρίτο εδάφιο και το άρθρο 24α παράγραφος 2,

την πρόταση της Επιτροπής [3],

τη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου [4],

τη γνώμη της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής [5],

Εκτιμώντας:

ότι, κατά τον καθορισμό των ενδεικτικών τιμών και των τιμών παρέμβασης των κραμβόσπορων, των γογγυλόσπορων και των ηλιανθόσπορων, πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τόσο οι στόχοι της κοινής γεωργικής πολιτικής όσο και η συνδρομή την οποία η Κοινότητα προτίθεται να προσφέρει στην αρμονική ανάπτυξη του παγκόσμιου εμπορίου· ότι η κοινή γεωργική πολιτική έχει ιδίως ως στόχο να εξασφαλίζει στο γεωργικό πληθυσμό δίκαιο βιοτικό επίπεδο, να εγγυάται τον εφοδιασμό και να εξασφαλίζει λογικές τιμές κατά την προσφορά αγαθών στον καταναλωτή·

ότι η τιμή παρέμβασης πρέπει να καθορίζεται σύμφωνα με τα κριτήρια που προβλέπονται στο άρθρο 24 παράγραφος 1 του κανονισμού αριθ. 136/66/ΕΟΚ·

ότι οι τιμές των κραμβόσπορων, των γογγυλόσπορων και των ηλιανθόσπορων πρέπει να καθορίζονται για συγκεκριμένους ποιοτικούς τύπους· ότι πρέπει αυτοί να καθορίζονται με βάση τις μέσες ποιότητες των συγκομιζομένων σπόρων στην Κοινότητα· ότι, για τους κραμβόσπορους και τους γογγυλόσπορους, η ποιότητα που καθορίστηκε για την περίοδο 1985/86 αντιστοιχεί στις απαιτήσεις αυτές και ότι, ως εκ τούτου, μπορεί να διατηρηθεί για την περίοδο 1986/87· ότι, για τους ηλιανθόσπορους, η ποιότητα που καθορίστηκε για την περίοδο 1985/86 μπορεί να διατηρηθεί για την περίοδο 1986/87, με εξαίρεση την περιεκτικότητα σε λάδι που πρέπει να αυξηθεί·

ότι το bonus που πρέπει να εφαρμοστεί στην ενδεικτική τιμή και στην τιμή παρέμβασης των κραμβόσπορων και των γογγυλόσπορων «διπλό μηδέν» πρέπει να καθοριστεί σύμφωνα με τα κριτήρια που προβλέπονται στο άρθρο 24α του κανονισμού αριθ. 136/66/ΕΟΚ·

ότι η εφαρμογή των άρθρων 68 και 236 της πράξης προσχώρησης οδήγησε, στην Ισπανία και στην Πορτογαλία, σε επίπεδο τιμών διαφορετικό από εκείνο των κοινών τιμών· ότι, δάσει του άρθρου 70 παράγραφος 1 και του άρθρου 238 παράγραφος 1 της πράξης προσχώρησης, πρέπει να γίνει προσέγγιση των ισπανικών και των πορτογαλικών τιμών με τις κοινές τιμές, κάθε χρόνο κατά την έναρξη της περιόδου εμπορίας,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Για την περίοδο εμπορίας 1986/87, οι ενδεικτικές τιμές και οι τιμές παρέμβασης των κραμβόσπορων, των γογγυλόσπορων και των ηλιανθόσπορων καθορίζονται ως εξής:

α) ενδεικτική τιμή για τους κραμβόσπορους και τους γογγυλόσπορους:
   — 46,41 ECU/100 kg για την Κοινότητα των Δέκα,
   — 40,89 ECU/100 kg για την Ισπανία,
   — 46,41 ECU/100 kg για την Πορτογαλία·

β) τιμή παρέμβασης για τους κραμβόσπορους και τους γογγυλόσπορους:
   — 42,15 ECU/100 kg για την Κοινότητα των Δέκα,
   — 36,63 ECU/100 kg για την Ισπανία,
   — 42,15 ECU/100 kg για την Πορτογαλία·

γ) ενδεικτική τιμή για τους ηλιανθόσπορους:
   — 58,35 ECU/100 kg για την Κοινότητα των Δέκα,
   — 42,83 ECU/100 kg για την Ισπανία,
   — 58,35 ECU/100 kg για την Πορτογαλία·

δ) τιμή παρέμβασης για τους ηλιανθόσπορους:
   — 53,47 ECU/100 kg για την Κοινότητα των Δέκα,
   — 37,95 ECU/100 kg για την Ισπανία,
   — 53,47 ECU/100 kg για την Πορτογαλία.

Άρθρο 2

Οι τιμές που αναφέρονται στο άρθρο 1 αφορούν σπόρους χύμα, ποιότητας υγειούς, ανόθευτης και σύμφωνης με τα συναλλακτικά ήθη:

α) με 2 % ξένες ύλες και, επί σπόρων ως έχουν, 9 % υγρασία και 40 % λάδι, για τους κραμβόσπορους και τους γογγυλόσπορους·

---

(1) ΕΕ αριθ. 172 της 30. 9. 1966, σ. 3025/66.
(2) Βλέπε σ. 8 της παρούσας Επίσημης Εφημερίδας.
(3) ΕΕ αριθ. C 85 της 14. 4. 1986, σ. 16.
(4) Γνώμη που διατυπώθηκε στις 17 Απριλίου 1986 (δεν έχει ακόμη δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα).
(5) ΕΕ αριθ. C 118 της 20. 5. 1986, σ. 1.

6) με 2 % ξένες ύλες και, επί σπόρων ως έχουν, 10 % υγρασία και 44 % λάδι, για τους ηλιανθόσπορους.

Άρθρο 3

Για την περίοδο εμπορίας 1986/87 το bonus που εφαρμόζεται στις ενδεικτικές τιμές και στις τιμές παρέμβασης των κραμβόσπορων και των γογγυλόσπορων «διπλό μηδέν» καθορίζεται σε 1,25 ECU/100 kg.

Άρθρο 4

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη ημέρα από τη δημοσίευσή στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.*

Εφαρμόζεται:
— από την 1η Ιουλίου 1986 όσον αφορά τους κραμβόσπορους και τους γογγυλόσπορους,
— από την 1η Αυγούστου 1986 όσον αφορά τους ηλιανθόσπορους.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 13 Μαΐου 1986.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

W. F. van EEKELEN